



CIUDAD AUTÓNOMA
DE
MELILLA

BOLETÍN OFICIAL

Año XCI

Viernes, 5 de mayo de 2017

Número 5440

Edita: Consejería de Presidencia y Salud Pública
Plaza de España, n.º 1. 52001 - MELILLA
www.melilla.es - correo: boletin@melilla.es

Teléfono: 952 69 92 66
Fax: 952 69 92 48
Imprime: UTE BOME

SUMARIO

Página

CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA

CONSEJO DE GOBIERNO

358.- Acuerdo del Consejo de Gobierno de fecha 5 de mayo de 2017, relativo a dejar sin efecto el acuerdo adoptado por el Consejo de Gobierno sobre corrección de error apartado 4.2 (en el Epígrafe "Disposición" del n.º 4 (Fuerza Flexora), de las pruebas físicas de las bases de la convocatoria para cubrir 8 plazas de la Policía Local de la Ciudad Autónoma de Melilla.

1245

CONSEJERÍA DE PRESIDENCIA Y SALUD PÚBLICA

Dirección General

359.- Adenda al Convenio Trilateral de Colaboración entre el Ministerio de Educación, Cultura y Deportes, la Ciudad Autónoma de Melilla y la Entidad Pública Empresarial Red.es para el desarrollo de la infraestructura de fibra óptica y la extensión de banda ancha ultrarrápida dirigida a la creación de una red educativa entre los centros educativos de Melilla.

1246

360.- Convenio de Colaboración entre el Ministerio del Interior y la Ciudad Autónoma de Melilla para integrar la aplicación telemática que sustenta el punto de coordinación de las órdenes de protección en Melilla, con el "Sistema de seguimiento integral en los casos de violencia de género (Sistema VioGén)".

1249

CONSEJERÍA DE HACIENDA

Dirección General de Gestión Tributaria

Recaudación y Gestión Tributaria

361.- Edicto de venta mediante gestión directa de finca sita en el Barrio del General Sanjurjo.

1255

CONSEJERÍA DE HACIENDA

Contratación

362.- Orden n.º 1746 de fecha 24 de abril de 2017, relativa a convocatoria, procedimiento abierto, tramitación ordinaria con un solo criterio de adjudicación, para la contratación del “Servicio organización, gestión y actividades de los Campamentos Juveniles de la Ciudad Autónoma de Melilla para el Verano 2017”. 1256

CONSEJERÍA DE FOMENTO

Dirección General de la Vivienda y Urbanismo

363.- Rectificación de error por omisión de anuncio publicado en el BOME n.º 5439 de fecha 2 de mayo de 2017, referente a la aprobación de la relación de beneficiarios y el listado de solicitantes excluidos en el procedimiento de concurrencia competitiva para la obtención de subvenciones destinadas a la regeneración y renovación urbana de Melilla. 1259

MINISTERIO DE JUSTICIA

JUZGADO DE LO CONTENCIOSO ADMINISTRATIVO N.º 1 DE MELILLA

364.- Notificación a D. Abderrahmane Ben Mahiddine, en Procedimiento Abreviado 20/2017. 1261

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA E INSTRUCCIÓN N.º 3 DE MELILLA

365.- Notificación a D. José María Aspra El Gharbaoui, en Juicio sobre Delitos Leves 106/2016. 1263

366.- Citación a D. Khalid Sgheiri, en Juicio sobre Delitos Leves 36/2017. 1265

367.- Notificación a D. Lahouaria Khadir, en Juicio Inmediato sobre Delitos Leves 4/2017. 1266



CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA

CONSEJO DE GOBIERNO

358.- ACUERDO DEL CONSEJO DE GOBIERNO DE FECHA 5 DE MAYO DE 2017, RELATIVO A DEJAR SIN EFECTO EL ACUERDO ADOPTADO POR EL CONSEJO DE GOBIERNO SOBRE CORRECCIÓN DE ERROR APARTADO 4.2 (EN EL EPÍGRAFE “DISPOSICIÓN” DEL N.º 4 (FUERZA FLEXORA), DE LAS PRUEBAS FÍSICAS DE LAS BASES DE LA CONVOCATORIA PARA CUBRIR 8 PLAZAS DE LA POLICÍA LOCAL DE LA CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA.

El Consejo de Gobierno en sesión celebrada el día de la fecha, ha acordado aprobar la propuesta de la Vececonsejera de Adm. Públicas que, literalmente, dice:

“Visto escrito de alegaciones presentado por D. Juan Palomo Picón y el informe evacuado sobre el particular por el Tribunal de Oposición para cubrir 8 plazas de la Policía Local de la Ciudad, VENGO EN PROPONER quede sin efecto el acuerdo adoptado por el C.º de Gobierno sobre corrección de error en el apartado 4.2 (en el Epígrafe “Disposición”) del n.º 4 (Fuerza Flexora), de las Pruebas Físicas de las Bases de la Convocatoria.”

Lo que se hace público para general conocimiento.

Melilla, 5 de mayo de 2017.
El Secretario del Consejo de Gobierno,
José Antonio Jiménez Villoslada



CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA

CONSEJERÍA DE PRESIDENCIA Y SALUD PÚBLICA

Dirección General

359.- ADENDA AL CONVENIO TRILATERAL DE COLABORACIÓN ENTRE EL MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTES, LA CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA Y LA ENTIDAD PÚBLICA EMPRESARIAL RED.ES PARA EL DESARROLLO DE LA INFRAESTRUCTURA DE FIBRA ÓPTICA Y LA EXTENSIÓN DE BANDA ANCHA ULTRARRÁPIDA DIRIGIDA A LA CREACIÓN DE UNA RED EDUCATIVA ENTRE LOS CENTROS EDUCATIVOS DE MELILLA.

El día 3 de marzo de 2017 se ha firmado Convenio Trilateral de Colaboración entre el Ministerio de Educación, Cultura y Deporte, la Ciudad Autónoma de Melilla y la Entidad Pública Empresarial Red.es para el desarrollo de la infraestructura de fibra óptica y la extensión de banda ancha ultrarrápida dirigida a la creación de una red educativa entre los centros educativos de Melilla.

De conformidad con el artículo 8.2, de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, proceda a su publicación en el Boletín Oficial de esta Ciudad.

Melilla, 2 de mayo de 2017.

El Dtor. Gral. de la Consejería de Presidencia,
José Ramón Antequera Sánchez

**ADENDA AL CONVENIO TRILATERAL DE COLABORACIÓN
ENTRE EL MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTE,
LA CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA Y LA ENTIDAD PÚBLICA
EMPRESARIAL RED.ES PARA EL DESARROLLO
DE LA INFRAESTRUCTURA DE FIBRA ÓPTICA Y LA EXTENSIÓN DE
BANDA ANCHA ULTRARRÁPIDA DIRIGIDA A LA CREACIÓN
DE UNA RED EDUCATIVA ENTRE LOS CENTROS EDUCATIVOS
DE MELILLA**

C 001/14-SV-AD4

En Madrid, a 3 de marzo de 2017

REUNIDOS

De otra parte, Don **Íñigo Méndez de Vigo y Montojo**, Ministro de Educación, Cultura y Deporte en virtud del Real Decreto 417/2016, de 3 de noviembre, por el que se nombran Ministros del Gobierno, y actuando en el ejercicio de la competencia que le otorga el artículo 61 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público.

De una parte, Don **Álvaro Nadal Belda**, Ministro de Energía, Turismo y Agenda Digital, en virtud del Real Decreto 417/2016, de 3 de noviembre, por el que se nombran Ministros del Gobierno, y actuando en el ejercicio de la competencia que le otorga el artículo 61 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público.

De otra parte, Don **José María Lasalle Ruiz**, Secretario de Estado para la Sociedad de la Información y la Agenda Digital, en virtud del Real Decreto 516/2016, de 18 de noviembre, por el que se dispone su nombramiento, y en virtud del Real Decreto 164/2002, de 8 de febrero, por el que se aprueba el Estatuto de la Entidad Pública Empresarial Red.es, que encomienda la presidencia de dicha entidad al Secretario de Estado para la Sociedad de la Información y la Agenda Digital, con carácter nato, actuando en ejercicio de la competencia que le atribuye el artículo 7.1. a) del citado Estatuto.

De otra parte, Don **Juan José Imbroda Ortiz**, Presidente de la Ciudad Autónoma de Melilla, en virtud del Real Decreto 630/2015, de 6 de julio, por el que se le nombra Presidente de la Ciudad Autónoma de Melilla de conformidad con lo dispuesto en el artículo 15 del Estatuto de Autonomía de Melilla, y actuando en el ejercicio de la competencia que le otorga el artículo 14 de la ley orgánica 2/1995, de 13 de marzo, por la que se aprueba el estatuto de autonomía de Melilla.

El Ministerio de Educación, Cultura y Deporte (en adelante “**MECD**”), el Ministerio de Energía, Turismo y Agenda Digital (en adelante “**MINETAD**”), la Ciudad Autónoma de Melilla (en adelante “**la Ciudad Autónoma**”), y la Entidad Pública Empresarial Red.es, (en adelante, “**Red.es**”) podrán ser denominadas, individualmente, “la Parte” y, de forma conjunta, “las Partes”.

Todas las Partes se reconocen la capacidad jurídica necesaria para suscribir el presente Adenda al Convenio de Colaboración para el desarrollo de la infraestructura de fibra óptica y la extensión de banda ancha ultrarrápida dirigida a la creación de una red educativa entre los centros educativos de Melilla, y en su virtud,

EXPONEN

I. Que las Partes suscribieron el 28 de mayo de 2014 el *Convenio Trilateral de colaboración entre el Ministerio de Educación, Cultura y Deporte, la Ciudad Autónoma de Melilla y la entidad pública empresarial Red.es para el desarrollo de la infraestructura de fibra óptica y la extensión de banda ancha ultrarrápida dirigida a la creación de una red educativa entre los centros educativos de Melilla* (en adelante, “El Convenio”).

II. Que con fecha 30 de julio de 2014 las Partes firmaron una primera Adenda al Convenio por la que se procede a reajustar las cantidades inicialmente comprometidas por el MECD para los años 2014 y 2015.

III. Que con fecha 20 de mayo de 2015, la Partes firmaron una segunda Adenda al Convenio por la que se prorroga la vigencia del Convenio hasta 30 de junio de 2016, y se trasladan parte de las obligaciones económicas del MECD del año 2015 al año 2016.

IV. Que con fecha 8 de junio de 2016, la Partes firmaron una tercera Adenda al Convenio por la que se prorroga la vigencia del Convenio hasta 30 de junio de 2017, y se modifica el importe máximo de las actuaciones objeto del Convenio recogidas en la Cláusula Cuarta del Convenio pasando de 6.120.000 € a 4.526.923 €.

V. Que en la reunión de Comisión de Seguimiento celebrada el 17 de enero de 2017, se revisó el grado de avance de las actuaciones planificadas y en marcha, en donde se constató la finalización de las actuaciones de infraestructura necesaria para la conectividad con RedIris, estando el avance de la ejecución de la obra civil para el desarrollo de la infraestructura de fibra óptica entre los centros educativos de Melilla en un 72,5%.

VI. Que dicha Comisión de Seguimiento, una vez constatada la demora con respecto a la planificación de la construcción de la obra civil y en previsión de que las actuaciones se extiendan más allá de la vigencia actual del Convenio, acuerda promover una adenda para ampliar la vigencia del mismo hasta el 30 de junio de 2018 sin que ello suponga ningún incremento en la inversión prevista.

Que en virtud de lo señalado anteriormente, las Partes acuerdan suscribir a presente Adenda al Convenio Marco con sujeción a las siguientes

CLÁUSULAS

PRIMERA.- PRÓRROGA DE LA VIGENCIA DEL CONVENIO.

Se prorroga la vigencia del convenio por acuerdo de todas las Partes hasta el 30 de junio de 2018.

SEGUNDA.- EFICACIA DEL PRESENTE ACUERDO.

En todo lo no previsto expresamente por el presente acuerdo, seguirá en vigor lo dispuesto en el Convenio.

Y en prueba de cuanto antecede, las Partes suscriben la presente Adenda, en cuatro ejemplares y a un solo efecto.

Ministro de Educación, Cultura y Deporte,
Íñigo Méndez de Vigo y Montojo

Ministro de Energía, Turismo y Agenda Digital,
Álvaro Nadal Belda

Secretario de Estado para la Sociedad
de la Información y la Agenda Digital,
José María Lasalle Ruiz

Presidente de la Ciudad Autónoma de Melilla,
Juan José Imbroda Ortíz



CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA

CONSEJERÍA DE PRESIDENCIA Y SALUD PÚBLICA

Dirección General

360.- CONVENIO DE COLABORACIÓN ENTRE EL MINISTERIO DEL INTERIOR Y LA CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA PARA INTEGRAR LA APLICACIÓN TELEMÁTICA QUE SUSTENTA EL PUNTO DE COORDINACIÓN DE LAS ÓRDENES DE PROTECCIÓN EN MELILLA, CON EL “SISTEMA DE SEGUIMIENTO INTEGRAL EN LOS CASOS DE VIOLENCIA DE GÉNERO (SISTEMA VIOGÉN)”.

El día 8 de febrero de 2017, se ha firmado Convenio de Colaboración entre el Ministerio del Interior y la Ciudad Autónoma de Melilla para integrar la aplicación telemática que sustenta el punto de coordinación de las órdenes de protección en Melilla, con el “Sistema de seguimiento integral en los casos de violencia de género” (Sistema VioGén”).

De conformidad con el artículo 8.2, de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, proceda a su publicación en el Boletín Oficial de esta Ciudad.

Melilla, 28 de abril de 2017.

El Dtor. Gral. de la Consejería de Presidencia,
José Ramón Antequera Sánchez

CONVENIO DE COLABORACIÓN ENTRE EL MINISTERIO
DEL INTERIOR Y LA CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA
PARA INTEGRAR LA APLICACIÓN TELEMÁTICA QUE SUSTENTA
EL PUNTO DE COORDINACIÓN DE LAS ÓRDENES DE PROTECCIÓN
EN MELILLA, CON EL “SISTEMA DE SEGUIMIENTO INTEGRAL
EN LOS CASOS DE VIOLENCIA DE GÉNERO (Sistema VioGén)”

En Melilla, a 8 de febrero de dos mil diecisiete

REUNIDOS

De una parte, el Excmo. Sr. Don Juan Ignacio Zoido Álvarez, Ministro del Interior, cargo para el que fue nombrado por el Real Decreto 417/2016, de 3 de noviembre, en uso de las atribuciones que le confiere la Ley 6/1997, de 14 de abril, de Organización y Funcionamiento de la Administración General del Estado.

De otra parte, el Excmo. Sr. D. Antonio Miranda Montilla, Consejero de Educación, Juventud y Deportes, cargo para el que fue nombrado por Decreto de Presidencia N.º 58 de fecha 20 de julio de 2015, en nombre y representación de la Ciudad Autónoma de Melilla.

Ambas partes intervienen en representación y con las facultades que sus respectivos cargos les confieren, reconociéndose recíprocamente capacidad y legitimación bastante en Derecho para otorgar y firmar el presente Acuerdo de Colaboración, y a tal efecto

EXPONEN

I

Que nuestro ordenamiento jurídico consagra, como uno de los principios básicos de actuación de los Poderes y Administraciones Públicas, el principio de colaboración para la mejor satisfacción de los intereses públicos.

Más concretamente, la Ley Orgánica 1/2004, de 28 de diciembre, de Medidas de Protección Integral contra la Violencia de Género, establece, en su artículo 32, la obligación de los Poderes Públicos de elaborar planes de colaboración y protocolos de actuación que aseguren una actuación global e integral de las distintas administraciones y servicios implicados en la prevención, asistencia y persecución de los actos de violencia de género.

Que el artículo 21.1.18 del Estatuto de Autonomía de Melilla, aprobado mediante Ley Orgánica 2/1995, de 14 de marzo, establece que la Ciudad de Melilla ejercerá competencias en materia de asistencia social, en cuyo ámbito y por virtud de Real Decreto 1385/1997, de 29 de agosto, sobre traspasos de funciones y servicios de la Administración del estado a la Ciudad de Melilla, fueron transferidos a la Ciudad de Melilla las funciones y servicios en materia de mujer.

II

Que el Ministerio del Interior, a través de la Secretaria de Estado de Seguridad, gestiona el Sistema de Seguimiento Integral en los casos de Violencia de Género (Sistema VioGén), que se constituye como un instrumento básico para:

- Aglutinar a todas las instituciones que trabajan en la prevención, asistencia y persecución de los actos de violencia de género;
- Integrar toda la información y proporcionar esta información a los diversos operadores intervinientes;
- Realizar seguimiento y protección a las víctimas de violencia de género en cualquier parte del territorio nacional;
- Realizar valoraciones de riesgo;
- Aplicar medidas de protección policial.

Asimismo, corresponde a la Consejería de Educación, Juventud y Deportes y en concreto al Área de la Mujer:

- Promoción integral de la mujer y de su participación social en igualdad.
- Documentación, estudios, análisis relativos al ámbito de la mujer.
- Información asesoramiento y atención a la mujer.
- Prevención de la violencia de género y atención a sus víctimas.

III

Que ambas Instituciones son conscientes de la gravedad y persistencia de las infracciones penales cometidas en el ámbito familiar, y más concretamente en el de la violencia de género, por ello consideran necesario profundizar en las medidas de protección a las víctimas, a través de una adecuada coordinación de las actuaciones entre ambas Administraciones, con el fin de prevenir y evitar riesgos de nuevas agresiones.

IV

La Ley 27/2003, de 31 de julio, reguladora de la Orden de protección para las víctimas de la violencia doméstica, añade un nuevo artículo, el 544 ter, a la Ley de Enjuiciamiento Criminal que, en su apartado 8, establece que la orden de protección será notificada a las partes, y comunicada por el juez inmediatamente, mediante testimonio íntegro, a la víctima y a las Administraciones públicas competentes para la adopción de medidas de protección, sean éstas de seguridad o de asistencia social, jurídica, sanitaria, psicológica o de cualquier otra índole. A estos efectos se establecerá reglamentariamente un sistema integrado de coordinación administrativa que garantice la agilidad de estas comunicaciones.

Por otro lado, las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad precisan conocer, mediante un procedimiento rápido y seguro, las medidas judiciales de protección que se acuerden en la materia, para poder cumplir las funciones que tienen asignadas.

V

La regulación del fichero de datos de carácter personal que sustenta el Sistema de Seguimiento Integral en los casos de Violencia de Género (Sistema VioGén), creado por la Orden INT/1911/2007, de 26 de junio, y modificado por la Orden INT/68/2008, de 23 de enero, y por la Orden INT/1202/2011, de 4 de mayo, prevé quién puede acceder a la información recogida en el citado Sistema.

Del mismo modo, la regulación del fichero de datos de carácter personal que sustenta la aplicación telemática del Punto de Coordinación de las Órdenes de Protección en Melilla, prevé entre otros, la cesión y transferencia de datos a las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad.

Por todo ello, resulta conveniente articular en un Convenio la manera concreta en la que se va a producir esta colaboración entre la Secretaría de Estado de Seguridad del Ministerio del Interior, que gestiona el Sistema de Seguimiento Integral en los casos de Violencia de Género (Sistema VioGén), y la Ciudad Autónoma de Melilla, que gestiona la aplicación telemática que soporta el Punto De Coordinación de las Órdenes de Protección en Melilla.

En consecuencia, ambas partes asumen el compromiso de llevar a buen fin los objetivos de mutuo interés mencionados y en su virtud pactan las siguientes:

CLÁUSULAS

PRIMERA.- Objeto del Convenio.

Constituye el objeto del presente Convenio la coordinación y colaboración entre ambas partes para llevar a cabo cuantas actuaciones se consideren necesarias para la integración de la aplicación telemática que sustenta el Punto de Coordinación de las Órdenes de Protección en Melilla, con el Sistema de Seguimiento Integral en los casos de Violencia de Género (Sistema VioGén). En cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 50 de la Ley 40/2015, se acompaña la Memoria Justificativa del Convenio, en la que se analiza su necesidad y oportunidad, su impacto económico, el carácter no contractual de la actividad en cuestión, así como el cumplimiento de lo previsto en esta Ley.

SEGUNDA.- Contenido de la colaboración.

La integración de ambos Sistemas Telemáticos se llevará a cabo en tres fases:

- I) Habilitando a los usuarios autorizados de la Ciudad Autónoma de Melilla, para que puedan acceder a la información que se considere necesaria del Sistema de Seguimiento Integral en los casos de Violencia de Género (Sistema VioGén)
- II) Habilitando a usuarios del Sistema de Seguimiento Integral en los casos de Violencia de Género (Sistema VioGén), para que puedan acceder a la información que se considere necesaria de la aplicación telemática que sustenta el Punto de Coordinación de las Órdenes de Protección de la Ciudad Autónoma de Melilla.
- III) Conectando telemáticamente las dos aplicaciones, para poder intercambiar, en tiempo real, la información que se considere necesaria. Los Servicios Informáticos de ambos Departamentos realizarán las actuaciones técnicas que sean precisas para permitir la interconexión de ambos Sistemas, ejecutándolas cada uno en su ámbito.

TERCERA.- Competencias de las partes.

El Ministerio del Interior, a través de la Secretaría de Estado de Seguridad, en orden a lograr el objeto de este Convenio de Colaboración, promoverán y favorecerán la participación de los miembros de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado con jurisdicción en la Ciudad Autónoma de Melilla, en las actividades que se determinen para la interconexión de ambos sistemas telemáticos, y colaborarán con la Ciudad Autónoma de Melilla, en aquellas actividades en las que se les requiera, con la aportación de personal con carácter voluntario, o medios, en función de la disponibilidad de los mismos.

La Consejería de Educación, Juventud y Deportes de la Ciudad Autónoma de Melilla, favorecerá la participación del personal de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado en las actividades mencionadas, así como la organización de aquellas actividades que, de mutuo acuerdo, se consideren de interés.

CUARTA.- Actividades formativas.

El Ministerio del Interior y la Ciudad Autónoma de Melilla proporcionarán la formación que sea precisa para que los usuarios de ambos Sistemas Telemáticos conozcan su contenido y funcionamiento. A tal efecto se organizarán las actividades formativas que se estimen oportunas.

QUINTA.- Instrucciones de gestión de usuarios y control de accesos.

La integración se ajustará a las medidas de seguridad, establecidas por el Ministerio del Interior y la Ciudad Autónoma de Melilla, que regulan tanto la gestión de usuarios como el control de accesos, todo ello en cumplimiento de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal.

En cumplimiento del artículo 20 de la Ley 11/2007, de 22 de junio, de Acceso Electrónico de los Ciudadanos a los Servicios Públicos, y en particular del punto 3 del mismo, se establecerán las condiciones y garantías que establecen las medidas de seguridad correspondientes a las de nivel alto según Real Decreto 1720/2007, de 21 de diciembre, por el que se aprueba el Reglamento de desarrollo de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, ya que la naturaleza de los datos del presente Convenio de Colaboración se adscribe al artículo 81.3.c) del mencionado

Reglamento. Dichas condiciones y garantías comprenderán, entre otros, la relación de emisores y receptores autorizados y la naturaleza de los datos a intercambiar.

SEXTA.- Medidas de Seguridad.

El presente Convenio de Colaboración se regirá por el Real Decreto 3/2010, de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad en el ámbito de la Administración electrónica, verificándose las medidas aplicables al intercambio de información y la habilitación de usuarios, atendiendo a la categorización de los sistemas de información implicados.

SÉPTIMA.- Financiación.

El presente Convenio no conllevará incremento del gasto público y no generará ni dará lugar a contraprestaciones económicas.

OCTAVA.- Comisión Mixta de Seguimiento.

Se creará una Comisión Mixta de Seguimiento del presente Convenio de Colaboración que se reunirá al menos dos veces al año en sesión ordinaria, adoptando sus decisiones por mayoría de sus miembros, y que estará compuesta por:

- Dos representantes de la Secretaría de Estado de Seguridad.
- Dos representantes de la Ciudad Autónoma de Melilla.
- Una Secretaria o Secretario de la Comisión, designada/o por las partes.

La Comisión Mixta de Seguimiento tendrá como funciones velar por el cumplimiento de lo establecido en el presente Convenio de Colaboración, a efectos de la programación, organización y control de las actividades a desarrollar, tratando de resolver las cuestiones que pudieran surgir en la interpretación y aplicación del mismo.

La Comisión Mixta se regirá en su funcionamiento por lo previsto para los órganos colegiados de las distintas administraciones públicas en la sección 3.^a y 4.^a de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico de Sector Público.

NOVENA.- Entrada en vigor y duración.

El presente Convenio de Colaboración entrará en vigor el día de su firma por las partes y tendrá una duración de cuatro años, prorrogables por un periodo de hasta cuatro años adicionales.

DÉCIMA.- Terminación y denuncia.

Las partes, por mutuo acuerdo, podrán denunciar o modificar el presente documento en cualquier momento.

Cualquiera de las partes podrá, a su vez, dar por finalizado el presente Convenio de Colaboración, comunicándolo por escrito a la otra parte con dos meses de antelación a la finalización de la vigencia del Convenio o cualquiera de sus prórrogas.

UNDÉCIMA.- Naturaleza.

El presente Convenio de Colaboración tiene naturaleza administrativa, quedando excluido del ámbito de aplicación del Texto Refundido de la Ley de Contratos del Sector

Público, aprobado mediante Real Decreto Legislativo 3/2011, de 14 de noviembre, al amparo de lo establecido en su artículo 4.1.c).

No obstante lo anterior, los principios de esta Ley serán de aplicación, en defecto de normas especiales, para resolver las dudas y lagunas que puedan plantearse, de conformidad con lo establecido en su artículo 4.2.

DUODÉCIMA.- Resolución de conflictos.

La resolución de los conflictos que pudieran plantearse sobre su ejecución e interpretación, deberán solventarse con carácter previo de mutuo acuerdo entre las partes, a través de la Comisión Mixta de Seguimiento. Si dicho acuerdo no pudiera alcanzarse, las posibles controversias deberán ser resueltas por el Orden Jurisdiccional Contencioso-Administrativo.

Y para que conste, se firma el presente documento por triplicado en el lugar y fecha expresado en su inicio.

El Ministro del Interior,
Juan Ignacio Zoido Álvarez

El Consejero de Educación,
Juventud y Deportes,
Antonio Miranda Montilla



CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA

CONSEJERÍA DE HACIENDA

Dirección General de Gestión Tributaria

Recaudación y Gestión Tributaria

361.- EDICTO DE VENTA MEDIANTE GESTIÓN DIRECTA DE FINCA SITA EN EL BARRIO DEL GENERAL SANJURJO.

De acuerdo con lo preceptuado en el artículo 107 del Reglamento General de Recaudación, se ha iniciado por parte de este Servicio de Recaudación, el procedimiento de venta mediante gestión y adjudicación directa de los bienes abajo referenciados, propiedad del deudor JOSÉ CAÑADA GIL.

De conformidad con lo establecido en el apartado 4 del mencionado artículo 107 **pueden presentarse ofertas sin precio mínimo**. No obstante, si la mesa de la subasta estimase desproporcionada la diferencia entre el valor asignado a los bienes por tasación y el precio ofrecido por cualquier persona interesada, con el fin de no favorecer el enriquecimiento injusto del comprador en detrimento del propietario de los bienes, podrá declararse inadmisibile la oferta.

Las personas interesadas en su adquisición deberán personarse en la Oficina del Servicio de Recaudación, sita en la calle Avda. Duquesa de la Victoria, 21.

Las ofertas se admitirán desde el día de la publicación del presente anuncio hasta el día 5 de octubre de 2017.

BIENES A ENAJENAR

LOTE ÚNICO:

FINCA DE MELILLA 1641.

Identificador único de finca registral 52001000012263.

URBANA: Casa de mampostería en planta baja, situada en el Barrio del General Sanjurjo, con fachada a la calle Teniente Casaña, por donde se demarca con el número veintidós, en Melilla. Mide setenta y dos metros cuadrados de extensión superficial.

Inscripción 8.ª, de fecha 15 de mayo de 2002, al folio 180, Tomo 488, Libro 487.

Melilla, 27 de abril de 2017.

El Tesorero,

Sebastián Jesús Martínez López



CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA

CONSEJERÍA DE HACIENDA

Contratación

362.- ORDEN N.º 1746 DE FECHA 24 DE ABRIL DE 2017, RELATIVA A CONVOCATORIA, PROCEDIMIENTO ABIERTO, TRAMITACIÓN ORDINARIA CON UN SOLO CRITERIO DE ADJUDICACIÓN, PARA LA CONTRATACIÓN DEL “SERVICIO ORGANIZACIÓN, GESTIÓN Y ACTIVIDADES DE LOS CAMPAMENTOS JUVENILES DE LA CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA PARA EL VERANO 2017”.

1. Entidad adjudicadora: Datos generales y datos para la obtención de la información:

- a) Organismo: Ciudad Autónoma de Melilla.
- b) Dependencia que tramita el expediente: Consejería de Hacienda, Negociado de Contratación.
- c) Obtención de documentación e información: Los pliegos de cláusulas administrativas particulares y los pliegos de prescripciones técnicas, o, en su caso, el proyecto de obras, se publicarán en el perfil de contratante de la Ciudad Autónoma de Melilla. La obtención de información se realizará a través de la siguiente unidad administrativa:
 - 1) Dependencia: Negociado de Contratación.
 - 2) Domicilio: Plaza de España s/n.
 - 3) Localidad y código postal: Melilla, 52001.
 - 4) Teléfono **952699131/151** (para consultas relacionadas con la documentación administrativa) y **952699214 – Juventud y Deportes** (para otras cuestiones así como consultas relacionadas con los pliegos cláusulas técnicas).
 - 5) Telefax: 952699129.
 - 6) Correo electrónico.
 - 7) Dirección de Internet del perfil del contratante: www.melilla.es
 - 8) Fecha límite de obtención de documentación e información: **QUINCE (15) DÍAS NATURALES**, contados desde el siguiente al de la publicación de este anuncio en el BOME, y hasta las **TRECE HORAS DEL ÚLTIMO DÍA**.

Para solicitud de información adicional sobre los pliegos, deberá realizarse con la antelación establecida respecto de la fecha límite del plazo de recepción de ofertas que figure en el Anexo I del Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

- d) Número de expediente: 71/2017.

2. Objeto del Contrato:

- a) Tipo: Servicio.
- b) Descripción: ORGANIZACIÓN, GESTIÓN Y ACTIVIDADES DE LOS CAMPAMENTOS JUVENILES DE LA CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA PARA EL VERANO 2017.
- c) División por lotes: NO.
- d) Lugar de ejecución: Los campamentos juveniles se desarrollarán en el Parque de Ocio y Deportes “El Fuerte” y los monitores acompañantes realizarán las funciones contratadas en los desplazamientos (ida y vuelta) desde la Ciudad de Melilla hasta los campamentos de otras Comunidades Autónomas en los que se realiza el intercambio.
- e) Plazo de ejecución: Campamentos juveniles desarrollados en la CAM: Del 1 al 30 de julio. Monitores acompañantes a los campamentos peninsulares: Del 1 al 30 de julio y del 1 al 11 de agosto.
- f) Admisión de prórroga: No procede.
- g) CPV (Referencia de Nomenclatura): 92300000-4.

3. Tramitación y procedimiento:

- a) Tramitación: Ordinaria.
- b) Procedimiento: Abierto.
- c) Subasta electrónica: NO.
- d) Criterios de adjudicación: Un único criterio (Precio).

4. Valor estimado del contrato: 67.307,70 €, Ipsi excluido.

5. Presupuesto base de licitación:

- a) Importe Total: 70.000,00 €, desglosado en presupuesto: 67.307,70 €, Ipsi: 2.692,30 €

6. Garantías exigidas.

Provisional: NO.

Definitiva: 5% del importe de adjudicación (Ipsi excluido).

Complementaria: 5% del importe de adjudicación, si así se establece en el Anexo I del Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

7. Requisitos específicos del contratista:

- a) Acreditación de la solvencia económica y financiera:
 - Art. 75.1.a) del TRLCSP.
- b) Acreditación de la solvencia técnica o profesional:
 - Art. 78.1.a) del TRLCSP.
- c) Otros requisitos: Los especificados en los pliegos de cláusulas administrativas particulares y técnicas que rigen en el expediente.

8. Presentación de ofertas o de solicitudes de participación:

- a) Fecha límite de presentación: **QUINCE (15) DÍAS NATURALES**, contados desde el siguiente al de la publicación de este anuncio en el BOME, y hasta las **TRECE HORAS DEL ÚLTIMO DÍA**.
- b) Modalidad de presentación: Oferta escrita presentada en sobre cerrado, en la forma que se establezca en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.
- c) Lugar de presentación:
 - 1. Dependencia: Negociado de Contratación.
 - 2. Domicilio: Plaza de España s/n, planta baja.
 - 3. Localidad y código postal: Melilla, 52001
 - 4. Dirección electrónica:
- d) Admisión de variantes: No procede.
- e) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta: Conforme al Art. 161 del TRLCSP.

9. Apertura de ofertas:

- a) Descripción: Se realizará por la Mesa de Contratación Ciudad Autónoma de Melilla.
- b) Dirección: Plaza de España s/n, Salón de Plenos del Palacio de la Melilla.
- c) Localidad y código postal: Melilla, 52001.
- d) Fecha y hora: Se publicará en el Perfil Contratante de la Ciudad Autónoma de Melilla.

10. Gastos de Publicidad: Importe máximo: 1.500 €.

Melilla, 27 de abril de 2017.

El Secretario Técnico,
Sergio Conesa Mínguez



CIUDAD AUTÓNOMA DE MELILLA

CONSEJERÍA DE FOMENTO

Dirección General de la Vivienda y Urbanismo

363.- RECTIFICACIÓN DE ERROR POR OMISIÓN DE ANUNCIO PUBLICADO EN EL BOME N.º 5439 DE FECHA 2 DE MAYO DE 2017, REFERENTE A LA APROBACIÓN DE LA RELACIÓN DE BENEFICIARIOS Y EL LISTADO DE SOLICITANTES EXCLUIDOS EN EL PROCEDIMIENTO DE CONCURRENCIA COMPETITIVA PARA LA OBTENCIÓN DE SUBVENCIONES DESTINADAS A LA REGENERACIÓN Y RENOVACIÓN URBANA DE MELILLA.

Advertido **error por omisión en la publicación** de la propuesta para la aprobación de la relación de beneficiarios y el listado de solicitantes excluidos en el procedimiento de concurrencia competitiva para la obtención de subvenciones destinadas a la regeneración y renovación urbana de Melilla, remitida el pasado 27 de abril, solicitamos se proceda a su **rectificación incluyendo** en la misma el **Anexo I** de la citada propuesta.

Lo que se le traslada a los efectos indicados.

Melilla, 2 de mayo de 2017.
El Director General,
José Luis Matías Estévez

ANEXO I

Listado beneficiarios programa fomento regeneración y renovación urbanas

N.º Ord.	Exp.	Dirección	N.º Viv.	Coste subvencionable	Subvención Total
1	ARU-REH-015	Alonso Martín 15	5	17.447,79 €	10.468,67 €
2	ARU-REH-016	General O'Donnell 6	10	28.836,83 €	17.302,10 €
3	ARU-REH-017	Duquesa de la Victoria 15	3	19.196,54 €	11.517,92 €
4	ARU-REH-020	Querol 42	3	58.359,23 €	33.000,00 €
5	ARU-REH-021	Menéndez Pelayo 4	6	38.730,79 €	23.238,47 €
6	ARU-REH-027	Murcia 3	5	23.839,09 €	14.303,45 €
7	ARU-REH-033	General Polavieja 42	6	12.244,90 €	7.346,94 €
8	ARU-REH-036	Querol 46	6	20.789,87 €	12.473,92 €
9	ARU-REH-039	Avda. Democracia 6	12	69.965,17 €	41.979,10 €
10	ARU-REH-041	Padre Lerchundi 49	7	46.885,09 €	28.131,05 €
11	ARU-REH-054	General Marina 14	5	65.791,21 €	39.474,73 €
12	ARU-REH-071	Avda. General Aizpuru 4	7	23.712,06 €	14.227,24 €
Total			75		253.463,60 €



MINISTERIO DE JUSTICIA

JUZGADO DE LO CONTENCIOSO ADMINISTRATIVO N.º 1 DE MELILLA

364.- NOTIFICACIÓN A D. ABDERRAHMANE BEN MAHIDDINE, EN PROCEDIMIENTO ABREVIADO 20/2017.

N.I.G.: 52001 45 3 2017 0000055.

Procedimiento: PA PROCEDIMIENTO ABREVIADO 0000020/2017.

Sobre: EXTRANJERÍA.

De: D.ª ABDERRAHMANE BEN MAHIDDINE.

Abogado: YESICA DE LA CRUZ ARVELO ROSA.

Contra: DELEGACIÓN DEL GOBIERNO, DELEGACIÓN DEL GOBIERNO.

Abogado: ABOGADO DEL ESTADO.

EDICTO

En este órgano judicial se tramita PROCEDIMIENTO ABREVIADO 0000020/2017 seguido a instancias de ABDERRAHMANE BEN MAHIDDINE contra DELEGACION DEL GOBIERNO sobre DEVOLUCIÓN EXTRANJERÍA en los que, por resolución de fecha 20/4/2017 se ha acordado la notificación del Decreto de fecha 3/02/2017, mediante edicto para su publicación en el BOME, que en su parte principal, es del tenor literal siguiente:

DECRETO

PRIMERO.- Que la Letrada doña Yesica de la Cruz Arvelo Rosa, interpone recurso de reposición frente la Diligencia de Ordenación de 27 de enero de 2017.

SEGUNDO.- Que solicita se recabe por el Juzgado Representación para su cliente dirigiendo oficio al Colegio de Procuradores de Melilla por cuanto parece desprenderse de su escrito que ésta sólo asumirá su defensa.

FUNDAMENTOS JURÍDICOS

PRIMERO.- Art. 23.1 Ljcadm. En sus actuaciones ante órganos unipersonales, las partes podrán conferir su representación a un Procurador.

El orden Contencioso Administrativo, se fundamenta en Justicia Rogada. Será la parte quién libremente designe Procurador y en caso de disfrutar del Beneficio de Justicia Gratuita, el que le designe el Colegio a petición suya (no de este órgano), y una vez nombrado, sería necesario otorgar el poder apud-acta correspondiente.

SEGUNDO.- ART. 451 LEC (de aplicación supletoria al orden contencioso-administrativo) regula el recurso de reposición, como un tipo de recurso de naturaleza revisora.

El recurso se ha interpuesto en tiempo pero no en forma ya que únicamente será don Abderrahmane Ben Mahiddine quien puede a través de su Representante solicitar el mismo. Como quiera que ya se ha advertido de su falta y se ha concedido plazo de subsanación, será la parte quien deberá solicitar –si a su derecho interesa– que se le nombre procurador que le represente (lo mismo que ocurriera con su letrada) para este recurso y cualesquiera otras actuaciones dentro del procedimiento.

Notifíquese la presente resolución a don Abderrahmane Ben Mahiddine hasta que le sea nombrado un representante que actúe en su nombre.

PARTE DISPOSITIVA

Por todo lo anterior, se entiende desestimado el recurso en tanto no está interpuesto en forma. Contra la presente resolución cabe interponer recurso de revisión.

Y para que sirva de notificación en forma al recurrente que D. ABDERRAHMANE BEN MAHIDDINE, en desconocido paradero, emito el presente, en Melilla, a 20 de abril de 2017.

La Letrado de la Administración de Justicia,



MINISTERIO DE JUSTICIA

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA E INSTRUCCIÓN N.º 3 DE MELILLA

365.- NOTIFICACIÓN A D. JOSÉ MARÍA ASPRA EL GHARBAOUI, EN JUICIO SOBRE DELITOS LEVES 106/2016.

LEV JUICIO SOBRE DELITOS LEVES 0000106/2016.

N.I.G: 52001 41 2 2016 0001501.

Delito/Delito Leve: LESIONES.

Denunciante/Querellante: MINISTERIO FISCAL, JOSÉ MARIA ASPRA EL GHARBAOUI.

EDICTO

D.^a RAQUEL ALONSO CHAMORRO, Letrada de la Administración de Justicia del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción núm. 3 de Melilla,

DOY FE Y TESTIMONIO:

Que en el LEV 106/16 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y parte dispositiva dice:

Vistos por D.^a LAURA LÓPEZ GARCÍA, Magistrado del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción n.º 3 de los de esta ciudad, los autos correspondientes al LEV 106/16 seguidos por un presunto delito leve de LESIONES, incoado en virtud de denuncia y en el que han sido partes como denunciante JOSE MARÍA ASPRA EL GHARBAOUI y, como denunciado los funcionarios de la Policía Nacional con documentos profesionales núm. 64618 y 107732 con intervención del Ministerio Fiscal, resultan los siguientes

Que debo absolver y ABSUELVO a los funcionarios del Cuerpo Nacional de Policía con documentos profesionales núm. 64618 y 107732 de la comisión de la falta de lesiones que se les imputaba.

Se declaran las costas de oficio.

Líbrese testimonio de la presente sentencia, el cual se llevará a los autos de su razón quedando el original en el presente libro.

Notifíquese esta sentencia a las partes, haciéndoles saber que contra la misma cabe interponer recurso de APELACIÓN ante este juzgado y para que sea resuelto por la Audiencia Provincial, y ello en el plazo de CINCO días.

Así lo acuerdo, mando y firmo.

Y para que conste y sirva de NOTIFICACIÓN a JOSÉ MARÍA ASPRA EL GHARBAOUI, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el Boletín Oficial de esta ciudad, expido el presente en MELILLA a

La Letrada de la Administración de Justicia,
Raquel Alonso Chamorro



MINISTERIO DE JUSTICIA

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA E INSTRUCCIÓN N.º 3 DE MELILLA

366.- CITACIÓN A D. KHALID SGHEIRI, EN JUICIO SOBRE DELITOS LEVES 36/2017.

LEV JUICIO SOBRE DELITOS LEVES 0000036/2017.

N.I.G: 52001 41 2 2017 0003986.

Delito/Delito Leve: HURTO (CONDUCTAS VARIAS).

Denunciante/Querellante: MINISTERIO FISCAL, ABDELALI EL BARJIJI.

Contra: KHALID SGHEIRI.

EDICTO

D.^a RAQUEL ALONSO CHAMORRO SECRETARIO DEL JUZGADO DE INSTRUCCIÓN NÚMERO 003 DE MELILLA

DOY FE Y TESTIMONIO:

Que en el LEV 36/17 se ha dictado Diligencia de Ordenación del siguiente tenor literal:

Consultada la agenda de señalamientos, se señala para la celebración de la vista del LEV 36/17 el día 6-6-17 a las 10:30 horas, debiéndose citar a tal efecto al Ministerio Fiscal, en su caso, a las partes, y a los testigos, con los apercibimientos legales oportunos.

Citándose a tales efectos en calidad:

DENUNCIANTE: ABDELALI EL BARJIJI

DENUNCIADO: KHALID SGHERI

MODO DE IMPUGNACIÓN: Mediante recurso de reforma a interponer en el plazo de TRES DÍAS siguientes a su notificación.

Así lo acuerdo y firma, S.S.^a, doy fe.

Y para que conste y sirva de CITACIÓN a KHALID SGHEIRI, con Carta de Identidad Marroquí núm. SZ-9335, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el Boletín Oficial de esta ciudad, expido el presente en Melilla a cuatro de abril de dos mil diecisiete.

La Letrada de la Administración de Justicia,
Raquel Alonso Chamorro



MINISTERIO DE JUSTICIA

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA E INSTRUCCIÓN N.º 3 DE MELILLA

367.- NOTIFICACIÓN A D. LAHOUARIA KHADIR, EN JUICIO INMEDIATO SOBRE DELITOS LEVES 4/2017.

LEI Juicio Inmediato sobre Delitos Leves 0000004/2017.

N.I.G: 52001 41 2 2017 0003815.

Delito/Delito Leve: HURTO (CONDUCTAS VARIAS).

Denunciante/Querellante: MINISTERIO FISCAL, LAHOUARIA KHADIR, ELVIRA DÍAZ JIMÉNEZ.

EDICTO

DÑA. RAQUEL ALONSO CHAMORRO, Letrada de la Administración de Justicia del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción núm. 3 de Melilla:

DOY FE Y TESTIMONIO:

Que en LEV 4/17 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y parte dispositiva dice:

Vistos por D.^a LAURA LÓPEZ GARCÍA, Magistrado del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción n.º 3 de los de esta ciudad, los autos correspondientes al LEI 4/17 seguidos por una presunta falta de hurto, incoado en virtud de denuncia y en el que han sido partes MARÍA ELVIRA DÍAZ JIMÉNEZ y, como denunciado LAHOUARIA KHADIR con intervención del Ministerio Fiscal, resultan los siguientes

Que debo de condenar y condeno a LAHOUARIA KHADIR como autor responsable de un delito leve de hurto en grado de tentativa, a la pena de 25 de multa con una cuota diaria de seis euros al día. En caso de impago, el condenado cumplirá un día de privación de libertad por cada dos cuotas de multa no satisfechas. Se condena a LAHOUARIA KHADIR a pagar al establecimiento INSIDE una indemnización por importe de 11,99 euros.

Se acuerda que las prendas que han quedado inservibles para la venta se entreguen a establecimientos de beneficencia de Melilla.

Se imponen las costas del presente procedimiento a Lahouria Khadir.

Líbrese testimonio de la presente sentencia, el cual se llevará a los autos de su razón quedando el original en el presente libro.

Notifíquese esta sentencia a las partes, haciéndoles saber que contra la misma cabe interponer recurso de APELACIÓN ante este juzgado y para que sea resuelto por la Audiencia Provincial, y ello en el plazo de CINCO días.

Así lo acuerdo, mando y firmo.

Y para que conste y sirva de NOTIFICACIÓN a LAHOUARIA KHADIR, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el Boletín oficial de esta ciudad, expido el presente en MELILLA a 7 de abril de dos mil diecisiete.

La Letrada de la Administración de Justicia,
Raquel Alonso Chamorro